

REPUBLIQUE DU CAMEROUN
Paix- Travail- Patrie

MINISTRE DES FORETS
ET DE LA FAUNE

CABINET DU MINISTRE

BRIGADE NATIONALE DES
OPERATIONS DE CONTROLE



P.O. BOX : 34430 Yaounde
Tel : +237 222234959

www.minfof.cm

REPUBLIC OF CAMEROON
Peace- Work- Fatherland

MINISTRY OF FORESTRY
AND WILDLIFE

MINISTER'S OFFICE

NATIONAL BRIGADE FOR
CONTROL OPERATIONS

0053
01 FEB 2024
DECISION No. _____ /D/MINFOF/CAB of _____

To temporarily suspend a Community Forest.

THE MINISTER OF FORESTRY AND WILDLIFE,

Mindful of the Constitution;
Mindful of Law n° 94/01 of 20 January 1994 to lay down forestry, wildlife and fisheries regulations;
Mindful of Decree n° 95/531/PM of 23 August 1995 to lay down conditions for the enforcement of forestry regulations;
Mindful of Decree n° 2005/099 of 6 April 2005 to organize the Ministry of Forestry and Wildlife, as amended and supplemented by Decree n° 2005/495 of 31 December 2005;
Mindful of Decree n° 2011/408 of 9 December 2011 to organize the Government, as amended and supplemented by Decree n° 2018/190 of 2 March 2018;
Mindful of Decree n° 2018/191 of 2 March 2018 to re-organize the Government;
Mindful of Temporary Convention n° 0145/CPG/MINFOF/SETAT/SG/DF/SDFC/SRPSG/S/C/MES of 12 November 2019;
Mindful of litigation pending against MAMANG CIG Community Forest.

HEREBY DECIDES AS FOLLOWS:

Article 1: Pursuant to the combined provisions under Article 65 of Law n° 94/01 20 January 1994 to lay down forestry, wildlife and fisheries regulations, and Articles 130, 131, 132 and 133 of Decree n° 95/531 of 23 August 1995 to lay down conditions for the enforcement of forestry regulations, the MAMANG CIG Community Forest is with effect from the date of signature of this Decision, suspended for a 3 (three) months renewable period, for complicity in unauthorized logging in a community.

Article 2: This decision shall entail:

- A stop to activities ;
- A stop to the issuance of secured documents as well as a suspension of signature of these documents.

Article 3: This suspension shall be lifted only after the final settlement of the litigation pending against the said legal entity.

Article 4: The Director of Forestry, the Director of the Promotion and Processing of Forest Products, the Head of the National Brigade for Control Operations, Regional and Divisional Delegates of Forestry and Wildlife, shall each in their respective spheres, be responsible for the enforcement of this Decision, which shall be communicated as and where necessary.

Yaounde, 01 FEB 2024

Jules Doret NDONGO
Le Ministre
The Minister
MINISTER OF FORESTRY AND WILDLIFE
MINISTRE DES FORETS ET DE LA FAUNE

COPIES:

- MINFOF/DF/DPT/BNC;
- Communication Department ;
- MINFOF/ All DR;
- DD MINFOF/Mbam and Inoubou ;
- The Concerned;
- Files/Records.

REPUBLIQUE DU CAMEROUN
Paix- Travail- Patrie

MINISTRE DES FORETS
ET DE LA FAUNE

CABINET DU MINISTRE

BRIGADE NATIONALE DES
OPERATIONS DE CONTROLE



B.P : 34430 Yaoundé
Tel : +237 222234959
www.minfof.cm

REPUBLIC OF CAMEROON
Peace- Work- Fatherland

MINISTRY OF FORESTRY
AND WILDLIFE

MINISTER'S OFFICE

NATIONAL BRIGADE FOR
CONTROL OPERATIONS

DECISION N° **0053'** /D/MINFOF/CAB du **01 FFV 2024**

Portant suspension à titre provisoire d'une forêt communautaire

LE MINISTRE DES FORETS ET DE LA FAUNE

- Vu la Constitution;
- Vu la loi n° 94/01 du 20 janvier 1994 portant régime des forêts, de la faune et de la pêche ;
- Vu le décret n° 95/531 du 23 Août 1995 fixant les modalités d'application du régime des forêts ;
- Vu le décret n° 2005/99 du 06 avril 2005 portant organisation du Ministère des Forêts et de la Faune, modifié et complété par le décret N°2005/495 du 31 décembre 2005 ;
- Vu le décret N° 2011/408 du 09 décembre 2011 portant organisation du Gouvernement, modifié et complété par le décret n°2018/190 du 02 mars 2018 ;
- Vu le décret N° 2018/191 du 02 mars 2018 portant réaménagement du Gouvernement ;
- Vu la Convention Provisoire n° 0145/CPG/MINFOF/SETAT/SG/DF/SDFC/SRPSG/S/C/MES du 12 novembre 2019 ;
- Vu le dossier contentieux ouvert à l'encontre de la Forêt Communautaire du GIC MAMANG.

DECIDE :

Article 1^{er} : En application des dispositions de l'article 65 de la loi 94/01 du 20 janvier 1994 portant régime des forêts, de la faune et de la pêche, ensemble les articles 130, 131, 132 et 133 du décret n°95/531 du 23 août 1995 fixant les modalités d'application du Régime des Forêts,

Est, à compter de la date de signature de la présente décision, suspendue pour une durée de trois (03) mois renouvelable, la Forêt Communautaire du GIC MAMANG, située dans l'arrondissement de Bokito, Département du Mbam et Inoubou, Région du Centre, coupable **de complicité d'exploitation forestière non-autorisée dans une forêt communautaire.**

Article 2 : La présente suspension emporte :

- l'arrêt des activités ;
- l'arrêt de l'octroi des documents sécurisés et la suspension du paraphe desdits documents.

Article 3 : Elle ne peut être levée qu'après le règlement définitif du contentieux ouvert à l'encontre de l'entité juridique susvisée.

Article 4 : Le Directeur des Forêts, le Directeur de la Promotion et de la Transformation, le Chef de la Brigade Nationale des Opérations de Contrôle, les Délégués Régionaux et Départementaux sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution de la présente décision qui sera enregistrée et communiquée partout où besoin sera.

Yaoundé, le **01 FEV 2024**
MINISTRE DES FORETS ET DE LA FAUNE

The Minister
Jules Doret NDONGO
Ministère des Forêts et de la Faune

AMPLIATIONS:

- MINFOF/DF/DPT/BNC;
- Cellule de Communication ;
- MINFOF/Ttes les DR;
- DD MINFOF/Mbam et Inoubou ;
- Intéressé(e);
- Archives/Chronos.